E $\omega \rightarrow A$ ODS
8/2/2000
SS**الأمم المتحدة**Distr.
LIMITEDE/ESCWA/STAT/2000/1
7 July 2000
ORIGINAL: ARABIC**المجلس****الاقتصادي والاجتماعي****لجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا**

تقرير

ورشة العمل بشأن الروابط بين ميزان المدفوعات
ونظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣
بيروت، ٢٧-٢٩ حزيران / يونيو ٢٠٠٠

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>
٢	٢-١	 مقدمة
٢	٤-٣	 أولاً- تنظيم الأعمال
٣	٦-٥	 ثانياً- المائدة المستديرة والتوصيات

المرفقات

٥	 المرفق الأول - قائمة المشاركين
١٠	 المرفق الثاني - تنظيم الأعمال
١٢	 المرفق الثالث - قائمة الوثائق

مقدمة

١- نظمت اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (الإسكوا) في بيروت خلال الفترة من ٢٧ إلى ٢٩ حزيران/يونيو ٢٠٠٠، ورشة عمل بشأن الروابط بين ميزان المدفوعات ونظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣، وذلك بالتنسيق مع الشعبة الإحصائية للأمم المتحدة في نيويورك وصندوق النقد الدولي. وشارك في ورشة العمل هذه خبراء من الأجهزة المركزية الإحصائية والبنوك المركزية ووزارات معنية، يمثلون أعضاء الإسكوا الثلاثة عشر وهم: المملكة الأردنية الهاشمية، ودولة الإمارات العربية المتحدة، ودولة البحرين، والمملكة العربية السعودية، والجمهورية العربية السورية، وجمهورية العراق، وسلطنة عمان، وفلسطين، ودولة قطر، ودولة الكويت، والجمهورية اللبنانية، وجمهورية مصر العربية، والجمهورية اليمنية. كما حضرها ممثلون عن صندوق النقد العربي، والصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي، وصندوق النقد الدولي، والشعبة الإحصائية للأمم المتحدة، وعدد من الخبراء (المرفق الأول).

٢- وألقى كلمة الافتتاح الدكتور حازم البلاوي، الأمين التنفيذي للإسكوا، رحب فيها بالمشاركين، مؤكداً على الأهمية البالغة التي توليه الإسكوا لتعزيز وتطوير القدرات البشرية في مجال الإحصاء بوجه عام، ولما يرتبط بنظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ بوجه خاص. وركز على الأهداف الرئيسية لورشة العمل والتي تتضمن تبادل الخبرات بين المتخصصين في مجال الحسابات القومية وميزان المدفوعات في دول اللجنة، وزيادة وتنمية المعارف في هذين المضمارين، وخاصة فيما يتعلق بالمفاهيم والتعريفات والتصانيف التي يتضمنها نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ والتقييم الخامس لدليل ميزان المدفوعات والربط بينهما، إضافة إلى قضايا التسجيل والتقييم وطرائق التقدير للبنود في الحسابات المختلفة، وأساساً تلك المتعلقة بالعالم الخارجي.

أولاً- تنظيم الأعمال

٣- تضمن تنظيم الأعمال ثمانى جلسات عمل (المرفق الثاني) نوتش خلالها عدد من الوثائق التي أعدتها الخبراء والخاصة بميزان المدفوعات وربطه بنظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣، بالإضافة إلى عدد من الأوراق القطرية حول تجارب الدول في إعداد ميزان المدفوعات وتنفيذ النظام (المرفق الثالث). ومن أبو زعبل القضايا التي أثارتها المناقشات:

(أ) أساليب تقدير إحصاءات التجارة الخارجية فيما بين الدول التي لا توجد نقاط جمركية على حدودها من جهة، والسلع المهرّبة من جهة ثانية، وكيفية معالجتها وعكسها في ميزان المدفوعات والحسابات القومية؛

(ب) عدم إمكانية التمييز بدقة بين تحويلات العاملين وتعويضات العاملين من وإلى العالم الخارجي، وصعوبة تحديد مفهوم المقيمين بالنسبة للعملة الداخلة والخارجية في بعض بلدان المنطقة؛

(ج) حالة التضخم الشديد وانعكاسات أسعار الصرف الرسمية والسوق الموازية (غير الرسمية)، وأثرها على التقديرات في الحسابات القومية وميزان المدفوعات؛

(د) تقدير خدمات الشحن والتأمين في إحصاءات التجارة الخارجية، بهدف التحويل من أسعار "سيف" إلى أسعار "فوب" بالنسبة للواردات، حيث تقدر هذه الخدمات بنسبة تتراوح بين ١٥ و ١٠ في المائة

من قيمة الواردات، كما بينتها بعض الأوراق القطرية. وأوضحت المناقشات أن معالجتها يمكن أن تتم عن طريق مسح المؤسسات؛

(هـ) مشاكل التأخير في إعداد إحصاءات التجارة الخارجية وفق التصانيف الدولية الحديثة وتأخير التسويات الجمركية لفترة طويلة، وانعكاساتها السلبية على ميزان المدفوعات والحسابات القومية. وقد أرثت أن يطبق مبدأ الاستحقاق حسب التوصيات الدولية؛

(و) معالجة مشاكل الدين الخارجي والدين الداخلي في الحسابات القومية وميزان المدفوعات. وقد تبين أن المعالجة تتم وفق مبدأ الاستحقاق بسداد الأقساط، وفي حالة عدم تسديدها تعتبر بمثابة قرض جديد إضافي؛

(ز) تصنيف التحويلات التي تتم عبر المصارف (جاري ورأسمالي)؛

(ح) تقدير السياحة. وقد تم التمييز بين إنتاج صناعة السياحة، والإنفاق على الخدمات السياحية التي ترد تحت بند السفر في ميزان المدفوعات والتي يمكن التعرف عليها بواسطة المسح؛

(ط) إعداد ونشر بيانات وضع الاستثمار الدولي الذي يسجل التغيرات التي تحدث في الأصول والالتزامات من حيث الصفقات وتغير الأسعار وتغيير أسعار صرف العملات، بالإضافة إلى التعديلات الأخرى؛

(ي) احتساب خدمات الإنترن特. وقد اتضح أنه من الصعب بمكان تقديرها، وأن الدراسات ما زالت جارية في هذا الجانب، خاصة وأن التجربة حديثة العهد في التطبيق؛

(ك) معالجة حصة الشرك الأجنبي في ميزان المدفوعات والحسابات القومية؛

(ل) تسجيل وتقدير تصدير النفط مقابل واردات الغذاء في العراق؛

(م) استثمار عائد الاستثمارات المباشرة.

٤- واتضح من المناقشات أن ورشة العمل حققت الغرض الذي عقدت من أجله، ووضحت الكثير من القضايا المتعلقة بنظام الحسابات القومية وميزان المدفوعات.

ثانياً- المائدة المستديرة والتوصيات

٥- انعقدت في اليوم الأخير مائدة مستديرة ضمت جميع المشاركين، ونوقشت فيها أهم القضايا التي برزت خلال ورشة العمل. وخلص المشاركون في ورشة العمل إلى التوصيات التالية:

(أ) أهمية إجراء مسح بالعينة في النقاط الحدودية في البلدان التي لا تنظم عبر حدودها تصاريح جمركية، بهدف استكمال تقدير إحصاءات التجارة الخارجية في هذا الجانب. وفي حالة السلع المهربة، يمكن إجراء دراسات بالتعاون مع الجهات المختصة لتقدير نسبها؛

(ب) الاهتمام بتصميم استثمارات تبين طبيعة التدفق المالي وأغراضه بالنسبة للمعاملات التي تتم عبر الجهاز المصرفي. أما المعاملات التي تتم خارجه، فيمكن الحصول على بياناتها عبر المسح، وذلك في إطار التعاون والتنسيق بين معيدي ميزان المدفوعات والحسابات القومية للوصول إلى أرقام موحدة؛

(ج) دعوة الإسکوا إلى القيام – كلما أمكن – بعقد المزيد من الندوات وورشات العمل واجتماعات الخبراء المتخصصة على المستوى الإقليمي في مجال الحسابات القومية وميزان المدفوعات، ومناشدة الصناديق الدولية والإقليمية والعربيّة تمويلها؛

(د) دعوة الصناديق والمنظمات العربية والدولية إلى تقديم الدعم المادي والفنى لعقد ورشات عمل قطرية وإقليمية تهدف إلى رفع كفاءة العاملين في مجال إحصاءات ميزان المدفوعات والحسابات القومية في دول المنطقة، وذلك بالتنسيق والتعاون مع الإسکوا؛

(هـ) دعوة صندوق النقد الدولي والشعبة الإحصائية للأمم المتحدة إلى العمل على ترجمة الأدلة والمعايير الإحصائية الدولية المحدثة والمتعلقة بالحسابات القومية وميزان المدفوعات إلى اللغة العربية، وتوفيرها لدول المنطقة؛

(و) ضرورة اهتمام دول اللجنة بإجراء مسح تخدم أغراض الحسابات القومية ومتطلبات دليل ميزان المدفوعات (التفريح الخامس)، ووضعها ضمن أولوياتها الإحصائية؛

(ز) دعوة البنوك المركزية ومؤسسات النقد والأجهزة الإحصائية المركزية والجهات المسؤولة عن إعداد الحسابات القومية في دول اللجنة إلى تبادل الخبرات والزيارات والاستبيانات فيما بينها، للاستفادة من تجاربها المختلفة؛

(ح) ضرورة التنسيق بين الأجهزة المسؤولة عن إحصاءات التجارة الخارجية والبنوك المركزية والأجهزة الإحصائية المركزية في دول المنطقة، بغية إيجاد أكبر قدر ممكّن من التجانس في البيانات؛

(ط) دعوة البنوك المركزية في دول المنطقة إلى العمل على سرعة تنفيذ التفريح الخامس لدليل ميزان المدفوعات بأكبر قدر ممكّن من التفصيل، لخدمة أغراض حسابات العالم الخارجي في نظام الحسابات القومية ١٩٩٣؛

(ي) أهمية توفير البيانات التفصيلية وإتاحتها من خلال وسائل النشر المختلفة، المطبوعة والإلكترونية، وتحفيض مستوى السرية لخدمة أغراض الحسابات القومية وميزان المدفوعات؛

(ك) إيجاد حلول وأساليب لتقدير التحويلات التي تتم بصحبة المسافرين وأغراضها، وذلك بالدرجة الأولى لتحسين بيانات ميزان المدفوعات بما ينعكس إيجاباً على الحسابات القومية.

٦- قام المشاركون بتوجيه الشكر إلى شعبة الإحصاء في الإسکوا على حسن الإعداد الفني والتنظيم لهذه الورشة. كما وجهوا الشكر إلى الشعبة الإحصائية للأمم المتحدة وإلى صندوق النقد الدولي على الدعم الفني، ودعوهما إلى الاستمرار في هذا التعاون لمتابعة مراحل تنفيذ نظام الحسابات القومية ١٩٩٣ ودليل ميزان المدفوعات (التفريح الخامس) في دول الإسکوا.

المرفق الأول

قائمة المشاركين

ألف- الدول الأعضاء في الإسكوا

السيد أيوب يوسف علي العوضي
باحث اقتصادي رئيسي
دائرة التخطيط
أبو ظبي، الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٦٢٧١١٠٠
فاكس: ٢٦٩٩٤٢

السيدة علياء سليمان
وزارة التخطيط - الإدارة المركزية للإحصاء
مكتب دبي
ص.ب: ١١١١٣
دبي، الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٢٢٨٥٢١٩
فاكس: ٢٢٧٥٦٤٢

السيد محمود خليل الهاشمي
إحصائي رئيسي بدائرة البحث والإحصاء
مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
ص.ب: ٦٤٥
الشارقة، الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٠٦-٥٥٩٢٥٩٢
فاكس: ٠٦-٥٥٩٥٣٠٠

السيد هشام محمد الزرعوني
إحصائي رئيسي بدائرة البحث والإحصاء
مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
ص.ب: ٦٤٥
الشارقة، الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٠٦-٥٥٩٢٥٩٢
فاكس: ٠٦-٥٥٩٥٣٠٠

بريد إلكتروني: zar66@hotmail.com

المملكة الأردنية الهاشمية

السيدة سهام عواد سليم قموة
رئيسة قسم الحسابات القومية
دائرة الإحصاءات العامة
ص.ب: ٢٠١٥
عمان، المملكة الأردنية الهاشمية
هاتف: ٥٣٤٢١٧١
فاكس: ٥٣٣٣٥١٨
بريد إلكتروني: siham@dos.gov.jo

السيد أسامة محمود عوض الزعبي
مدير الإحصاءات الاقتصادية
دائرة الإحصاءات العامة
ص.ب: ٢٠١٥
عمان، المملكة الأردنية الهاشمية
هاتف: ٥٣٤٢١٧١
فاكس: ٥٣٣٣٥١٨
بريد إلكتروني: osama@dos.gov.jo

السيد محمد عبد الهادي علاوين
موظف في دائرة الأبحاث والدراسات
البنك المركزي الأردني
ص.ب: ٣٧
عمان، المملكة الأردنية الهاشمية
هاتف: ٤٦٣٠٣٠١
فاكس: ٤٦٣٨٨٨٩
البريد الإلكتروني:
m-alawin@operamail.com

دولة الإمارات العربية المتحدة

السيد خلف خليفة المزروعي
باحث اقتصادي رئيسي
دائرة التخطيط
أبو ظبي، الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٦٢٧١١٠٠
فاكس: ٢٦٩٩٤٢

دولة البحرين

السيد علي يوسف الخياط
مخطط حسابات قومية
إدارة التخطيط الاقتصادي
وزارة المالية والاقتصاد الوطني
ص.ب: ٣٣٣
المنامة، دولة البحرين
هاتف: ٥٢٦٧٥٧
فاكس: ٥٣٠٩٣٦

جمهورية العراق

السيد عباس قاسم علي
رئيس بباحثين في مديرية الحسابات القومية
الجهاز المركزي للإحصاء
ص.ب: ٨٠٠١
بغداد، جمهورية العراق
هاتف: ٧١٩٦٠٣٣

الأنسة نجلاء صبري شاكر الألوسي
مديرة قسم ميزان المدفوعات
البنك المركزي العراقي
ص.ب: ٦٤
بغداد، جمهورية العراق
هاتف: ٨٨٦٦٨٠٢
فاكس: ٥٤٣٤٤٠٦

سلطنة عمان

السيد صابر بن سعيد بن راشد الحربي
مدير عام الإحصاءات الاقتصادية
وزارة الاقتصاد الوطني
ص.ب: ٨٨١ رمز بريدي ١١٣
مسقط، سلطنة عمان
هاتف: ٦٠٤٩٢٠
فاكس: ٦٠٤٧١٨

بريد إلكتروني: sabirsaid@yahoo.com

السيد أمين بن فقير بن محمد البلوشي
نائب مدير دائرة البحث والإحصاء
البنك المركزي العماني
ص.ب: ١١٦١ روبي، رمز بريدي ١١٢
مسقط، سلطنة عمان
هاتف: ٧٩١٥١٩
فاكس: ٧٨٨٥١٣

فلسطين

السيد فائد مصطفى رزق ريان
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني
رام الله
هاتف: ٢٤٠٦٣٤٠
فاكس: ٢٤٠٦٣٤٣

بريد إلكتروني: pcbs@pcbs.pna.org

دولة البحرين (تابع)

السيد أمين احمد العريض
باحث اقتصادي
مؤسسة نقد البحرين
ص.ب: ٢٧
المنامة، دولة البحرين
هاتف: ٥٢٩٣٢١
بريد إلكتروني: amin871@yahoo.com

المملكة العربية السعودية

السيد محمد سليمان الفراج
أخصائي إحصاء
مصلحة الإحصاءات العامة
وزارة التخطيط
ص.ب: ٣٧٣٥ الرياض ١١٤٨١
هاتف: ٤٠١٤١٣٨
فاكس: ٤٠٥٩٤٩٣

بريد إلكتروني: MSMF99@hotmail.com

السيد محمد ابراهيم الفوزان
أخصائي اقتصادي
مؤسسة النقد العربي السعودي
ص.ب: ٣٥٧٤٤ الرياض ١١٥٤٤
هاتف: ٤٦٦٢٢٢٣
فاكس: ٤٦٦٢٤٣٩

بريد إلكتروني: ALFOZAN2000@yahoo.com

السيد جمال عبد العزيز الخميس
رئيس قسم ميزان المدفوعات والتجارة الخارجية
مؤسسة النقد العربي السعودي
ص.ب: ٢٩٩٢ الرياض ١١٦٦٩
هاتف: ٤٦٦٢٢٦٦
فاكس: ٤٦٦٢٣٥٣

الجمهورية العربية السورية

السيد موقف عباس النحاس
مدير مديرية الدراسات والتخطيط والإحصاء
صرف سوريا المركزي
ص.ب: ٢٢٥٤
دمشق، الجمهورية العربية السورية
هاتف: ٢٢١٦٨٩٠
فاكس: ٢٢٤٨٣٢٩

فلسطين (تابع)

السيد كلاديس الخوري
ادارة الإحصاء المركزي
ص.ب: ٥٢٢٥ ببيروت ١٤
هاتف: ٣٧٣١٦٩ / ٧
فاكس: ٣٧٣١٦٠ / ١

السيد سمير ذبيان
ادارة الإحصاء المركزي
ص.ب: ٥٢٢٥ ببيروت ١٤
هاتف: ٣٧٣١٦٩ / ٧
فاكس: ٣٧٣١٦٠ / ١

السيدة كلود سعادة
مديرة الإحصاءات والأبحاث الاقتصادية
مصرف لبنان
ص.ب: ٥٥٤٤ ببيروت ١١
الجمهورية اللبنانية
هاتف: ٧٥٠٠٢٦ - ٧٥٠٠٠
فاكس: ٣٧١٠١٨
بريد إلكتروني: yarasade@dm.net.lb

جمهورية مصر العربية

السيد عبد الشافي عباس محمد العشماوي
باحث
وزارة التخطيط والتعاون الدولي
القاهرة، جمهورية مصر العربية
هاتف: ٤٠١٤٦١٥ / ٤٠١٤٧١٩
فاكس: ٤٠١٤٧٣٣

السيد أحمد محمود كامل نصحي
نائب المدير العام
الادارة العامة للبحوث الاقتصادية
البنك المركزي المصري
القاهرة، جمهورية مصر العربية
هاتف: ٣٩٠٢٩٨٩ / ٣٩٠٥٤٢٧
فاكس: ٣٩٠٤٢٣٢ / ٣٩٣٥٤٤٣ / ٣٩٥٩٨١١

الجمهورية اليمنية

السيد احمد ناجي الحراري
رئيس قسم الإحصاءات النقدية
الجهاز المركزي للإحصاء
ص.ب: ١٧٥
صنعاء، الجمهورية اليمنية
هاتف: ٢٥٠٦١٨ / ٢٥٠١٠٨ ٢٥٠٦٦٤
فاكس: ٣٧٣١٦٩ / ٧

دولة قطر

السيد عبد الرحمن جاسم فخرو
باحث إحصائي
مجلس التخطيط
ص.ب: ١٨٥٥
هاتف: ٤٣٨١١٦٤ - ٤٤٤٤١٤١
فاكس: ٤٤٢٥٥٥٥
بريد إلكتروني: ybashar@hotmail.com
Web Site: www.pma-palestine.org

السيد عادل محمد آل اسحاق
باحث اقتصادي بإدارة السياسات الاقتصادية
مصرف قطر المركزي
ص.ب: ١٢٣٤
هاتف: ٤٤٥٦٤٢٧
فاكس: ٤٤١٦٧٧١
بريد إلكتروني: adel_mh@hotmail.com

دولة الكويت

السيد صادق جاسم المطوع
مساعد المدير لشؤون الإحصاء
إدارة البحوث الاقتصادية ورئيس قسم الإحصاء والنشر
والترجمة
بنك الكويت المركزي
ص.ب: ٥٢٦ الصفاة ١٣٠٠٦ الكويت
دوله الكويت
هاتف: ٢٤٤١٧٦٥ - ٢٤٣٦٦٠٩
فاكس: ٢٤٠١٩٧٣
بريد إلكتروني: sadeqm@cbk.gov.kw

الجمهورية اللبنانية

السيد هشام جندي
ادارة الإحصاء المركزي
ص.ب: ٥٢٢٥ ببيروت ١٤
هاتف: ٣٧٣١٦٩ / ٧
فاكس: ٣٧٣١٦٠ / ١

الجمهورية اليمنية (تابع)

السيد عبد العزيز محمد احمد
البنك المركزي اليمني
ص.ب: ١٨٥٥
صنعاء، الجمهورية اليمنية
هاتف: ٢٧٤٣٣١

باء - منظمات الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة

شبعة الإحصاء في اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (إسكوا)

الأنسة ندى حماده
مساعد إحصائي

شبعة الإحصاء للأمم المتحدة

السيد محمد باشر حيل
القائم بأعمال رئيس شبعة الإحصاء

السيد محمد البدراوي
إحصائي أول

السيد كامل العضاض
المستشار الإقليمي في الحسابات القومية والإحصاءات
الاقتصادية
بريد إلكتروني: kaladhadh@escwa.un.org

الأنسة أمل جوهر
مساعد إحصائي

جيم - المنظمات الحكومية وغير الحكومية

صندوق النقد الدولي

السيد فيليب كرم
اقتصادي بمعهد السياسات الاقتصادية
ص.ب: ٢٨١٨
أبو ظبي، الإمارات العربية المتحدة
هاتف: ٦١٧١٧٥٤
فاكس: ٦٣٢٦٤٥٤
بريد إلكتروني: pkaram@emirates.net.ae

Mrs. Ruth Lituma
Senior Economist
External Debt Division II
IMF Washington
Telephone: (202) 623-7983
Fax: (202) 623-8017
E-mail: rlituma@imf.org

الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي - الكويت

السيد وفيق عبد الحميد سليمان
الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي
ص.ب: ٢١٩٢٣ الصفاة ١٣٠٨٠ الكويت
دوله الكويت
هاتف: ٤٨٤٤٥٠٠
فاكس: ٤٨١٥٧٥٠ /٦٠ /٧٠
بريد إلكتروني: wsulaiman@afesd.qualitynet.net

دال - الخبراء والمستشارون

السيد أحمد عبد الوهاب الغندور
عضو مجلس إدارة البنك المركزي المصري
هاتف: ٧٩٥٧٣٦١
فاكس: ٧٩٥٦٦١٤

السيد قطب سالم
خبير حسابات قومية
٥ شارع محمد عبید - مصر الجديدة
القاهرة
هاتف: ٢٠٢-٤١٨٢١٦٦
فاكس: ٢٠٢-٤١٧٦٢١٤
بريد إلكتروني: kotb_salem@yahoo.com

المرفق الثاني

تنظيم الأعمال

الثلاثاء، ٢٧ حزيران/يونيو ٢٠٠٠

- تسجيل وتوزيع الوثائق. ٩٣٠-٨٩٥ر٩
- افتتاح أعمال الدورة. ٩٤٥-٩٤٥ر٩
- استراحة. ١٠٤٥-٩٤٥ر١٠
- نظرة شاملة على أهم التغيرات والتطورات في ميزان المدفوعات وعلاقتها بنظام الحسابات القومية ١٩٩٣ (السيدة لوتوما، صندوق النقد الدولي). ١١٤٥-١٠١٥ر١١
- استراحة. ١٢٤٥-١١٤٥ر١٢
- الأسس والقواعد المحاسبية وتسجيل وتقدير الصفقات الخارجية (قطب سالم). ١٣١٢-٣٠٣ر١٣
- معالجة تعدد أسعار الصرف (قطب سالم).
- أوراق قطرية (مشاركون من الدول). ١٣٤٥-٣٠٣ر١٣

الأربعاء، ٢٨ حزيران/يونيو ٢٠٠٠

- أوراق قطرية (مشاركون من الدول). ١٠٣٠-٨٠٠ر١٠
- استراحة. ١٠٠٣-١٠٠ر١٠
- أوراق قطرية (مشاركون من الدول). ١٢٠٠-١٠٣ر١٢
- علاقة حسابات العالم الخارجي بميزان المدفوعات متضمنا وضع الاستثمار الدولي (كامل العضاض). ١٢١٥-١٢٠٠ر١٣
- استراحة.
- أهم خصائص نظام الحسابات القومية وعلاقتها بميزان المدفوعات (يان فانتونجران). ١٤٤٥-١٣٤ر١٤

الخميس، ٢٩ حزيران/يونيو ٢٠٠٠

- استكمال (أهم خصائص نظام الحسابات القومية وعلاقته بميزان المدفوعات) (فانتونجران). ٩ر٣٠-٨ر٣٠.
- استراتيجية عامة لإعداد احصاءات ميزان المدفوعات وحسابات العالم الخارجي في نظام الحسابات القومية (SNA) (كامل العضاض) ١٩٩٣. ١٠ر٣٠-٩ر٣٠.
- استراحة. ١١ر٠٠-١٠ر٣٠.
- مائدة مستديرة. ١٢ر٣٠-١١ر٠٠.
(محمد باشراحيل وكامل العضاض وقطب سالم وليتوما ويان فانتونجران).
- استراحة. ١٣ر٣٠-١٢ر٣٠.
- التقرير والتوصيات. ١٤ر٣٠-١٣ر٣٠.

المرفق الثالث

قائمة الوثائق

العنوان	الرمز
تنظيم الأعمال	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/1
إحصاءات ميزان المدفوعات وعلاقتها بالحسابات القومية مع إشارة خاصة إلى دولة الكويت	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/2
الحسابات القومية وعلاقتها بميزان المدفوعات في سلطنة عمان	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/3
الكتاب السنوي لميزان المدفوعات (لبنان)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/4
علاقة ميزان المدفوعات بحساب بقية العالم (ROW) بالحسابات القومية المصرية	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/5
تعدد أسعار الصرف وأثاره في ميزان المدفوعات والحسابات القومية	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/6
تقدير المعاملات وأسس تسجيلها في ميزان المدفوعات	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/7
محاضرات في إحصاءات ميزان المدفوعات وعلاقتها في حسابات بقية العالم في نظام الحسابات القومية	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/8
SNA's Rest of the World Accounts and the Balance of Payments	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/9
تقرير عن تجربة جمهورية العراق في إعداد ميزان المدفوعات وعلاقته بالحسابات القومية	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/10
إعداد ميزان المدفوعات وعلاقته بإعداد الحسابات القومية	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/11
الحسابات القومية وميزان المدفوعات لدولة الإمارات العربية المتحدة	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/12
ميزان المدفوعات القطري	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/13
Bahrain BOP and IIP Compilation Methodology	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/14
Conceptual and Data Integration of BOP with SNA	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/15
ورقة قطرية (دولة قطر)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.1
ورقة قطرية (الجمهورية اليمنية)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.2
ورقة قطرية (الجمهورية العربية السورية)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.3
ورقة قطرية (جمهورية العراق)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.4
ورقة قطرية (فلسطين)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.5
ورقة قطرية (الإمارات العربية المتحدة)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.6
ورقة قطرية (المملكة الأردنية الهاشمية)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.7
ورقة قطرية (المملكة العربية السعودية)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.8
ورقة قطرية (جمهورية مصر العربية)	E/ESCWA/STAT/2000/WG.1/C.P.9